

# Lock it Kofferträger / Side carrier

TRIUMPH Tiger Explorer 1200

Baujahr 2012-2015 / date of manufacture 2012-2015

Artikel Nr.: / Item-no.: 6507513 00 01 schwarz/black

DE INHALT  
GB CONTENTS

Lock it  
System



1 700007863 Kofferträger, links  
1 700007864 Kofferträger, rechts  
1 700007865 Halteadapter hinten  
1 700007866 Halteadapter vorne links  
1 700007867 Halteadapter vorne rechts

1 700007863 carrier left  
1 700007864 carrier right  
1 700007865 rear adapter  
1 700007866 front adapter left  
1 700007867 front adapter right

4 Linsenkopfschraube M 8 x 35  
4 Inbusschrauben M6x20  
2 Inbusschrauben M6x55  
4 Inbusschraube M 6 x 18  
4 Lock-it Systemschraube  
4 Lock-it Sicherungsscheibe  
8 U-Scheibe ø6,4  
4 U-Scheibe ø8,4  
4 Selbstsichernde Mutter M6  
4 Alu-Distanzen ø18 x ø9 x 15 mm

4 filister head screw M 8 x 35  
4 allen screw M6x20  
2 allen screw M6x55  
4 allen screw M 6 x 18  
4 lock it screw  
4 lock washer  
8 washer ø6,4  
4 washer ø8,4  
4 self lock nut M6  
4 alu spacer ø18 x ø9 x 15 mm

DE Baubreite des Kofferträgers ohne Koffern: 49 cm  
Kombinierbar mit Easy-/Alurack

GB Width of the side carrier without cases: 49 cm  
Carrier can be combined with Easy-/Alurack



# Lock it Kofferträger / Side carrier

TRIUMPH Tiger Explorer 1200

Baujahr 2012-2015 / date of manufacture 2012-2015

Artikel Nr.: / Item-no.: 6507513 00 01 schwarz/black

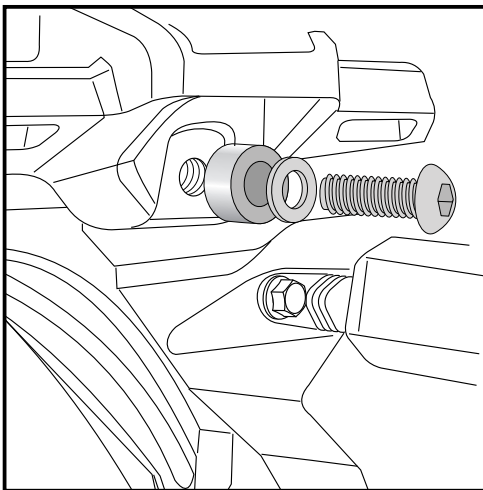
DE WICHTIG  
GB IMPORTANT

Lock it  
System



Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!



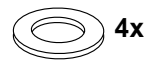
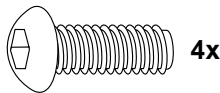
1

## Vorbereitete Arbeiten:

Die Original-Schrauben unterhalb der Einstecköffnung der Originalkoffer links und rechts demontieren. Dort die Linsenkopfschrauben M8x35 sowie U-Scheibe Ø8,4 eindrehen. Zwischen Schraube und Rahmenteil die Aludistanzen Ø18xØ9x15mm fügen.

## Preparing:

Dismantle the original screws under the insertion of the original cases left + right. Change original screws with filister head screws M8x35 and washers Ø8,4. Sandwich spacer Ø18xØ9x15mm between screw and frame.



## Befestigung des Halteadapters hinten:

Dieser verläuft unterhalb des Kotflügels quer zur Fahrtrichtung.

Die beiden Originalschrauben der Kotflügelbefestigung demontieren. Diese entfallen.

An den nun freien Bohrungen den Adapter mit den Inbusschrauben M6x55 montieren.

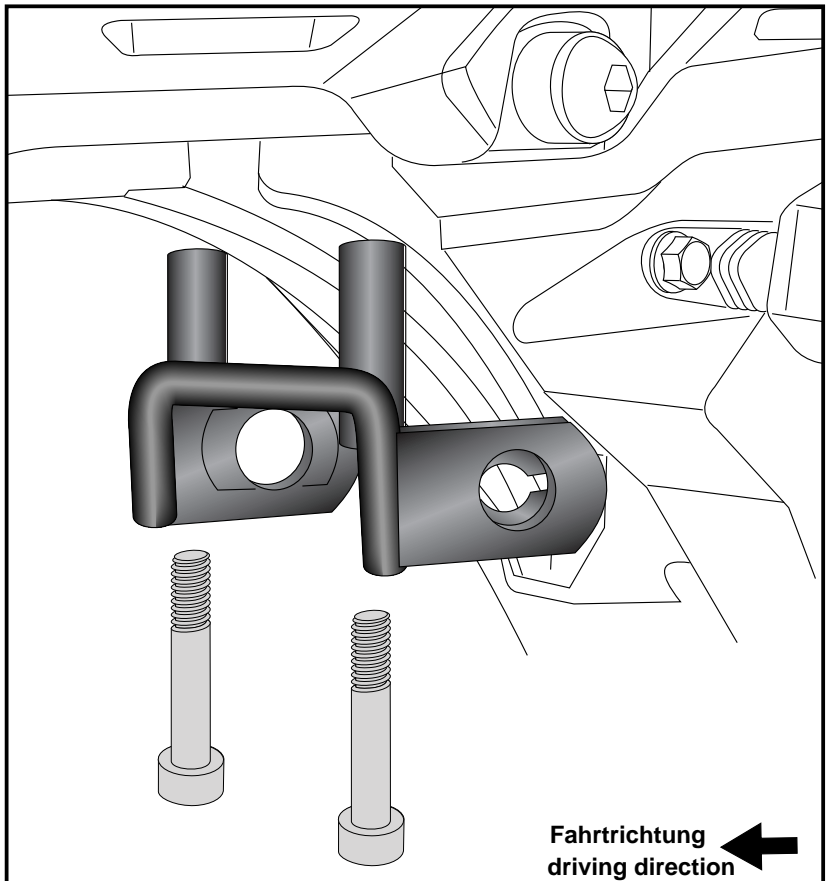
Teil kann gleich festgezogen werden.

## Fastening of the rear adapter:

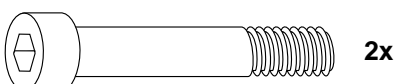
under the rear fender. Dismantle the two original screws of the fender bolting - they are obsolete.

Fix the adapter at these threads with allen screws M6x55.

2



Fahrtrichtung  
driving direction ←



# Lock it Kofferträger / Side carrier

TRIUMPH Tiger Explorer 1200

Baujahr 2012-2015 / date of manufacture 2012-2015

Artikel Nr.: / Item-no.: 6507513 00 01 schwarz/black



**DE** MONTAGEANLEITUNG  
**GB** MOUNTING INSTRUCTIONS

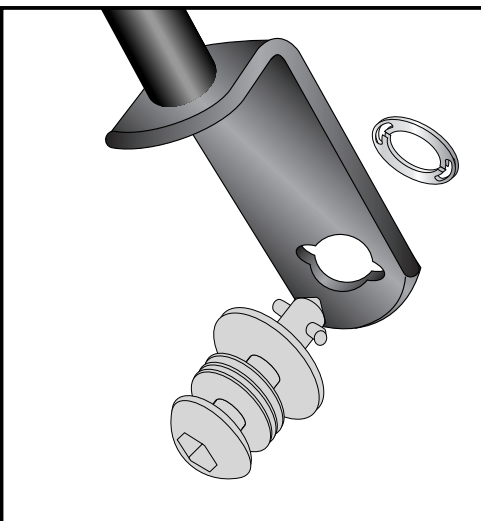
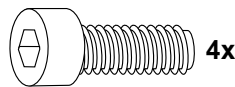
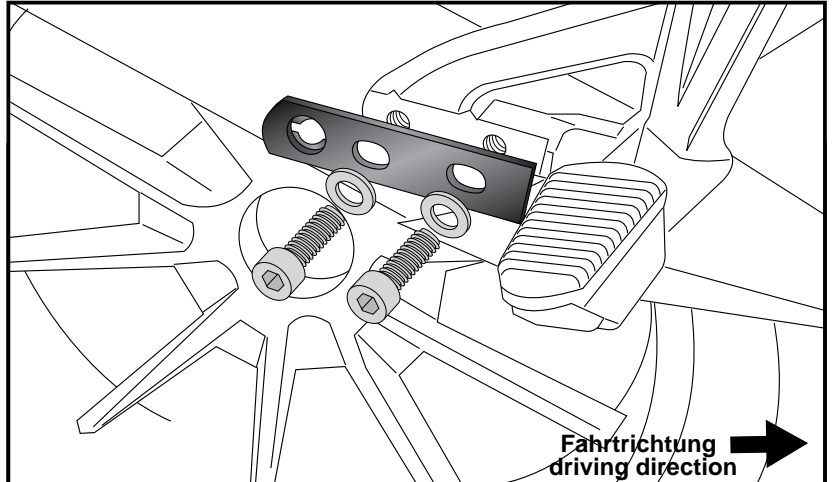
Befestigung des Halteadapters vorne unten links und rechts:

Hinter dem Soziesfußrasten die Kunststoffabdeckung demontieren. Den Halteadapter nun an den freien Gewindebohrungen mit den Inbus-schrauben M6x20 sowie U-Scheiben Ø6,4 verschrauben. Noch nicht festziehen.

Fastening of the front adapters left + right:

Dismantle plastic caps in the borings of the footrest brackets. Fix the adapter at these threads with allen screws M6x20 with washers Ø6,4.

**3**



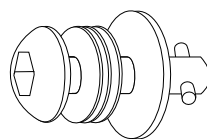
**4**

Montage der Lock it System-Schrauben:

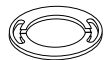
An den Kofferträgern links / rechts werden die Lock it System-Schrauben an den Befestigungslaschen mittels der Sicherungs-scheibe montiert. Die Scheiben und Lock it System-Schrauben verbleiben bei Demontage an den Befestigungspunkten der Kofferträger.

Fastening of Lock it screws:

The Lock it screws will be fixed at the carriers left and right with lock washers. You have to do it only once - the screws and lock washers remain at the carriers.



4x



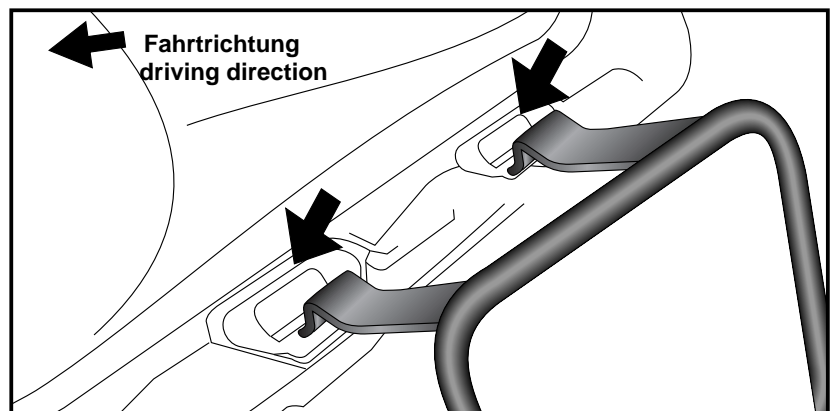
Montage der Kofferträger:

Von oben nach unten schräg in die Einstecköffnungen am Rahmen einführen. Träger dann zum Motorrad hin einklappen.

Fastening of the side carrier left and right top:

Hang side carriers in the breakpoints of the original side case.

**5**



# Lock it Kofferträger / Side carrier

TRIUMPH Tiger Explorer 1200

Baujahr 2012-2015 / date of manufacture 2012-2015

Artikel Nr.: / Item-no.: 6507513 00 01 schwarz/black



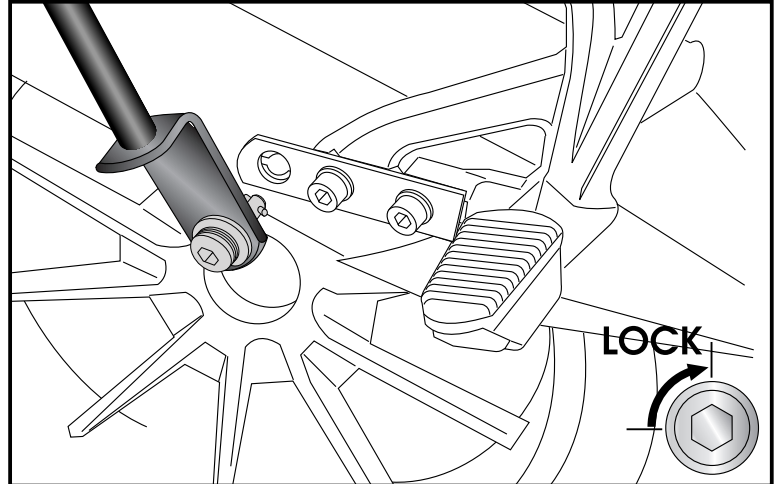
DE MONTAGEANLEITUNG  
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Lock it System

Montage Kofferträger links/rechts :  
Die Kofferträger werden an den Lock it Haltern mittels der Lock it System-Schrauben befestigt.

Fastening of the carrier left + right:  
The carriers will now be fixed to the Lock it holder with Lock it -screws.

6

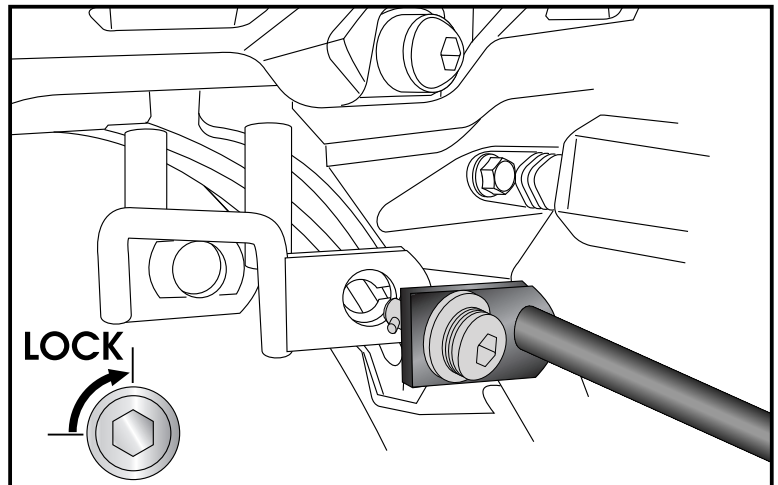


## CAUTION ACHTUNG

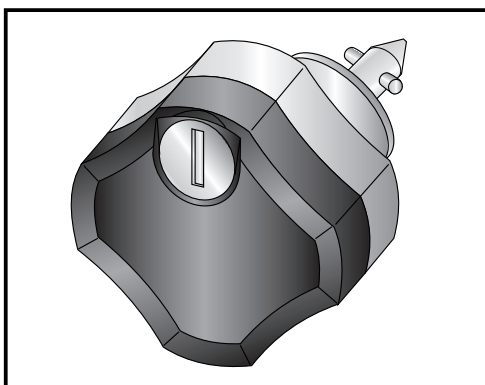
Lock it System-Schrauben nicht überdrehen ! Langsam drehen (Viertelumdrehung) bis die Schraube fühlbar einrastet und am Anschlag anliegt.

Don't overturn the Lock it screw ! Rotate slowly one quarter of a turn until screw engages.

7



DE DIEBSTAHLSCHUTZ  
GB ANTI-THEFT-DEVICE



Die optional unter der Bestell-Nummer: 151.050 erhältlichen abschließbaren Lock it System-Schrauben stellen einen wirksamen Diebstahlschutz des Kofferträgers dar.

Lockable Lock it Screw - sold separately - item-no: 151.050  
It is recommended to use one on each side of the side-carrier, instead of the ordinary lock-it screw, for theft protection.

# Lock it Kofferträger / Side carrier

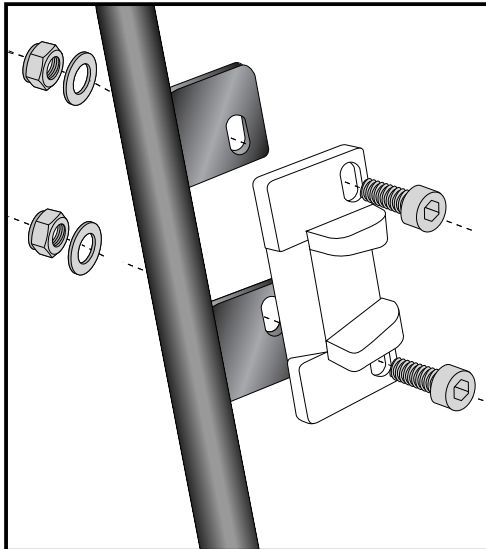
TRIUMPH Tiger Explorer 1200

Baujahr 2012-2015 / date of manufacture 2012-2015

Artikel Nr.: / Item-no.: 6507513 00 01 schwarz/black



DE HINWEISE ZUR KOFFERMONTAGE  
GB HINT: ASSEMBLING SIDE CASES

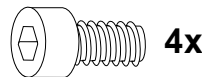


Montage des Metalladapters zum Einhängen des Kofferhalteschlosses

Die Metalladapter liegen den Koffern bei, nicht diesem Kofferträgerset. Die notwendigen Schrauben zur Montage der Metalladapter am Kofferträger sind beigegefügt (Inbusschrauben M6 x 16, U-Scheiben ø6,4, selbstsichernde Muttern M6).

Fastening of adapter to hook in the fixing lock

The adapters are enclosed with the side cases. They are not included in the side carrier set. The necessary screws for mounting the metal adapter on the carrier are part of this set. (Allen screw M6 x 16, washer ø6,4 and self lock nut M6).



GB ACHTUNG  
DE CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigegefügt Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Als weiteres Zubehör lieferbar / Also available:

6507513 00 01 Alurack/Easyrack  
6307513 C-Bow Halter für Weichgepäck, schwarz / C-Bow holder for softbags, black  
8107513 Motorschutzplatte / Skid plate  
4207513-1 Griffschutz / Handle protection  
7007513 Lampenschutzgitter / Headlight grilles  
5057513 Hauptständer / Centre stand

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH  
An der Steinmauer 6  
D-66955 Pirmasens  
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100  
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120  
eMail: [vertrieb@hepco-becker.de](mailto:vertrieb@hepco-becker.de)  
[www.hepco-becker.de](http://www.hepco-becker.de)